



1

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

! WARNING
CORRECT ASSEMBLY IS ESSENTIAL.
MISASSEMBLED PRODUCTS FALL OUTSIDE THE RESPONSIBILITY OF THE MANUFACTURER

Thank you for your purchase of SONORIOUS product. Following the instructions in this manual will enable you to obtain maximum performance and complete your living space in style.
 Your Sonorous product has been manufactured with advanced technology and quality management throughout every process stage. Each part of your furniture is produced of the superior quality materials.

COMPOSITION
 Structure: Structure consisting of aluminum and tempered glass.
 Accessories: Castors systems, rods, metallic and plastic fittings.

ASSEMBLY
 Assemble the furniture on a flat and smooth surface in order not to let any scratches on glass.
 To maximize the rigidity all connection points and screws should be fixed strongly.

HINTS FOR USAGE AND MAINTENANCE
 We recommend you to place the heaviest equipment on the bottom shelf.
 The optimum method for cleaning is to simply wipe with a clean, lint free cloth using alcohol or pure water. Do not use synthetic cleaning chemicals.

Please retain this manual for future reference.
SUBJECT TO PRINTING ERRORS AND TECHNICAL AMENDMENTS

GUARANTEE CONDITIONS
 • All Sonorous products are guaranteed for a period of 5 years after the purchase against defects in material or workmanship. SONORIOUS shall at its sole option and at distributor's exclusive remedy, either repair or replace the product provided proof of purchase and written notice of non-conformance are received by SONORIOUS.
 • In case of a claim under guarantee the product should be returned to the authorized distributor together with the original purchase ticket (invoice, docket or receipt). The purchase ticket should clearly state the name of the supplier and the date of purchase.
 • The guarantee will be void if:
 - The product is NOT assembled in accordance with the instructions.
 - The products has been modified.
 - The fault is the result of external causes i.e. causes other than material or workmanship.
 - The product is applied for other destiny or function that is not recommended by manufacturer.

GB

FR

INSTRUCTIONS DE MONTAGE

! AVERTISSEMENT !
UN MONTAGE CORRECT EST ESSENTIEL.
LE FABRICANT N'EST PAS RESPONSABLE DU MAUVAIS ASSEMBLAGE DU PRODUIT.

Nous vous remercions de l'achat d'un produit SONORIOUS. Suivre les consignes de ce manuel vous permettront d'obtenir les meilleures performances de votre meuble afin d'optimiser votre espace audio vidéo.
 Votre produit SONORIOUS a été fabriqué grâce à une technologie avancée et à un contrôle de qualité à chaque étape de sa réalisation. Chaque élément de votre meuble a été produit avec des matériaux de grande qualité.

COMPOSITION
 Structure composée d'aluminium et de verre trempé.
 Accessoires : roulettes, tiges filetées, petits accessoires en métal et en plastique.

MONTAGE
 Montez le meuble sur une surface plane et uniforme de façon à ce que l'ajustage des vis ne soit pas trop serré.
 Pour optimiser la rigidité tous les points d'assemblage et les vis doivent être fortement fixés.

CONSEILS POUR L'USAGE ET LA MANUTENTION
 Nous vous conseillons de placer l'équipement le plus lourd de votre système Audio Vidéo au niveau inférieur de votre meuble.
 Pour le nettoyage : utiliser simplement un chiffon humecté d'alcool ou d'eau. N'utilisez pas produits chimiques synthétiques pour nettoyer.

Si vous platez, conservez ce manuel pour vos consultations futures.
SOUJETS AUX ERREURS DE PRESSE ET AUX AMENDEMENTS TECHNIQUES

CONDITIONS DE GARANTIE
 • La garantie des produits SONORIOUS est valide sur une période de 5 ans suivant la date d'achat. La garantie n'est possible que sur la mise en cause des matériaux et de la fabrication.
 • SONORIOUS s'oblige à la réparation ou à l'échange du produit sur la présentation de la preuve d'achat et d'une attestation de non-conformité.
 • En cas de réclamation sous garantie le produit doit être retourné complet au distributeur autorisé avec le ticket d'achat original (facture, quittance ou récépissé). Le ticket d'achat doit indiquer clairement le nom du fournisseur et la date d'achat.
 • La garantie sera nulle si :
 - Le produit n'a pas été monté suivant les instructions.
 - Le produit a été modifié.
 - Le défaut est le résultat de causes externes. Par exemple, des causes autres au matériel ou la fabrication.
 - Le produit a été utilisé à des fonctions qui n'ont pas été prévues par le fabricant.

D

I

MONTAGE ANLEITUNG

VOORSICHT!
ACHTEN SIE DARAUFG DASS DAS PRODUKT RICHTIG MONTIERT IST.
FUR FALSCH ODER FEHLERHAFT MONTIERTE PRODUKTE LIEGT KEINE HAFTUNG DES HERSTELLERS VOR.

Zunächst einmal möchten wir Ihnen vielmals danken, dass Sie sich für ein SONORIOUS Produkt entschieden haben. Wenn Sie die in der Gebrauchsanleitung genannten Punkte beachten, werden Sie eine maximale Performance des von Ihnen gekauften Produktes erreichen. Dieses Produkt wird Ihnen Lebenszeit zur Vollkommenheit bringen.

Dieses Sonorous Produkt ist so hergestellt, dass es bei jeder Betriebsstufe den höchsten technischen Standard und den höchsten Qualitätsstandard bringt. Jedes Stück Ihres Möbels ist aus den besten Materialien hergestellt worden.

ZUSAMMENSETZUNG
 Hergestelltes aus Aluminium und Glas
 Zubehörartikel: Kleina mit Rädern versahene Systeme, Stangen, Zubehörteile aus Plastik und Metall.

MONTAGE
 Um Kratzer auf dem Glas zu vermeiden, sollten Sie darauf achten, dass das Produkt auf glatter Ebene montiert und aufgestellt wird.
 Um die Widerstandsfähigkeit des Produktes zu erhöhen, sollten Sie unbedingt darauf achten, dass alle Verbindungsstücke und Schrauben fest zugschraubt sind.

GEBRAUCHSANLEITUNG UND PFLEGEANLEITUNG
 Wir möchten Ihnen dringend empfehlen schwere Gegenstände auf der untersten Platte aufzustellen.
 Zur Reinigung empfehlen wir Ihnen ein Reinigungstuch zu verwenden, der keinen Staub hinterlässt und entweder leicht in Alkohol getaucht ist oder mit sauberem Wasser befeuchtet ist. Achten Sie bitte darauf, dass das Reinigungstuch eher trocken als nass ist. Bitte verwenden Sie keinerlei synthetische und chemische Reinigungsmittel.

Heben Sie diese Gebrauchsanleitung - und Pflegeanleitung für später auf.
 Wir behalten uns in dieser Gebrauchsanleitung das Recht vor, an dem Produkt technische Änderungen durchzuführen. Durchgeführte Änderungen müssen vorher nicht angekündigt werden. Es liegt keine Haftung für Druckfehler vor.

GARANTIE BEDINGUNGEN
 • Sonorous gewährt Ihnen nach Kauf eines Produktes für fünf Jahre Garantie. Die Garantie gilt für Materialfehler und für Herstellungsfehler. Für den Fall der Garantie, muss Sie den Fehler schriftlich anzeigen und den Kaufbeleg vorlegen. SONORIOUS wird dann, je nach eigener Entscheidung oder nach Vorschlag des Käufers, entweder das Produkt reparieren oder es gegen ein neues Produkt austauschen.
 • Falls eine Garantiehaftung gegeben ist, ist das Produkt zusammen mit dem Original Kaufbeleg (Rechnung oder Liefererschein) an den zuständigen Produktvertreter auszuliefern. Aus dem Kaufbeleg sollte frei erkennbar sein, von wo und wann das Produkt gekauft wurde. Die Anschrift sollte sich unten auf dem Kaufbeleg befinden.
 • Füllen Sie diesen Karte Garantiehaftung gegeben ist:
 - Im Falle, dass das Produkt fehlerhaft montiert wurde
 - Im Falle, dass an dem Produkt Reparaturen vorgenommen wurden
 - Falls der Fehler auf ein Verschleßen zurückzuführen ist und kein Materialfehler oder Herstellungsfehler gegeben ist
 - Im Falle, dass das Produkt zu anderen Zwecken eingesetzt und verwendet wurde als durch den Hersteller bestimmt.

E

NL

INSTRUCCIONES DE MONTAJE

AVISO IMPORTANTE!
UN MONTAJE CORRECTO ES FUNDAMENTAL.
UN MAL MONTAJE DEL MUEBLE DEJARA SIN EFECTO LA RESPONSABILIDAD DEL FABRICANTE

Gracias por su compra de un producto SONORIOUS. Siguiendo las instrucciones de este manual usted conseguirá el máximo confort del mueble, y la mejor estética para su hogar.
 Su producto SONORIOUS es fabricado con avanzada tecnología y la máxima calidad en todos sus procesos de elaboración. Todos los elementos del mueble están hechos con la mejor calidad de materiales.

MONTAJE
 Monte el mueble sobre una superficie plana y suave, para evitar al rayar los cristales. Para conseguir la mayor rigidez posible las piezas y varillas rosacadas deben ser bien ajustadas.

CONDICIONES DE USO Y MANTENIMIENTO
 Recomendamos colocar el componente más pesado del sistema en el estante inferior.
 Recomendamos para limpiar el mueble es, sencillamente, pasar un paño limpio y suave, empapado ligeramente en agua alcoholada sobre las superficies del mueble. No use nunca productos químicos.
 Por favor, conserve este manual para consultas futuras.

CONDICIONES DE GARANTIA
 SONORIOUS garantiza este artículo por un periodo de cinco años desde su compra, si el problema que se detecta en el mueble es debido a algún defecto en el material o en la fabricación del mismo. En ese caso SONORIOUS reparará o reemplazará el mueble sin coste alguno.
 En caso de reclamación bajo garantía el producto será devuelto bajo la autorización del distribuidor, junto con la factura y/o el albarán de compra. En estos documentos deberá figurar claramente los datos del vendedor y el comprador.
 La garantía deberá de tener efecto si:
 - El producto no está montado de acuerdo a las instrucciones del fabricante.
 - El mueble ha sido modificado.
 - La causa de la incidencia está motivada por otros agentes externos y ajeno a este artículo.
 - El usuario utiliza el mueble para otros fines que no sean los establecidos por el fabricante.

COMPOSICION DEL PRODUCTO
 Structure: El mueble está básicamente fabricado en aluminio y cristal templado.
 Complementos: Sistema de ruedas, varillas rosacadas y herrajes de plástico y metálicos.

2

3



4

5

